

綠奇香玉

●著青心



汝舅父在廟中否，亞
×曰：在。汝自廟見之，
官已俯首自攝其竹，
地胆狗進入廟中，朱祥本
不識地胆狗，而地胆狗亦
只聞人說朱祥本為土地
司，二人均求其相識，
乃大相相識，老人聞之，
心中已知其為地胆狗，
乃曰：何人呼我，地胆狗
曰：我，特來拜訪老伯，
問一事矣，祥曰：老兄何
人，欲問何事，地胆狗曰：我即此廟之
地胆狗也，聞老伯與朱祥本為好友，昨
日朱祥本一人來廟中，地胆狗亦在此，
自何而來，我朱祥本在此間，已三十年
有矣，只有一外甥而居，地胆狗不
同鄉耳，昨日誠然來此一坐，絕無行
人來此也，而老兄亦不以他人所居作逆
任人停也，老兄在此間之時，亦不少
，當必以此之為人如何矣，地胆狗曰：
祥叔與人無爭，和藹之名，各處上已傳
述，我雖未曾見面，亦已仰久矣，地
廟門外之少年即祥叔之甥耶，老
，點首，且曰：狗欲食其何故，地
地胆狗曰：老伯所知，我在此間代
山虎之甥，兩年餘矣，此人入皆
知也，不料祥叔有一甥而來，假冒下
山虎之甥，欲向祥叔收規，此事不獨有
山虎之甥，且對我也有一此挖眼
，動也，所以我也欲一見其人，看其
有子龍之大否，老曰：羅洪必無此
事，是問人欲令老兄與祥叔耳，
老兄不細察其言，地胆狗遂
遲疑，能決，老兄曰：老兄亦太耳軟
矣，祥叔有言，耳聞不如目擊，老兄
再細訪也。

奇病怪症錄

血液充沛 老婦生鬚

那末可能長出很長的鬚髮，成
為一個美髯公，女人因有月經，每
月要排出許多血，所以口唇上是不
會長鬚髮，但到了收時之後，要是
他的體力強健，血液旺盛，那麼就
會生鬚髮所以女人生鬚髮，是生理上
的畸形狀態，不足為奇，並不是甚
麼病症，不必加以醫治。至於老婦
，長短，依我拙見，生鬚髮者大抵
是血液充沛，那末決不長短，現
象，反而可以說長壽的預兆。
「待老婦人這番解釋後，便謝而
去。」



婦女生鬚，在中國很古的醫書
的「靈樞」上，有幾句話，說是：「
一衝脈任脈，起於胞中，而絡口唇，
血氣盛則生鬚髮，婦人血氣虛，
故鬚不生焉。」這幾句話，用白話
文譯出，就是說：「衝脈任脈起於
胞中，血氣盛則生鬚髮，婦人血氣
虛，故鬚不生焉。」

廠麵旗花

NORTHWEST FOOD PRODUCTS LIMITED
355 Powell St., Vancouver 4, B.C. Phone: 684-9820

五磅十扎
花旗乾麵
雲吞乾麵
花旗炸麵
蒸氣炸麵
鮮雲吞皮
鮮春捲皮
新鮮蝦餃
幸運餅仔

迎歡辦索發批沽零

廠麵華南

TOP VALU FOOD PRODUCTS LTD.
136 Powell St., Vancouver 4, B.C.
PHONE: 683 0733

各種鮮麵
日日生鮮
超等乾麵
爽滑可口
新製機器
名師精製
大小光顧
均極歡迎

局藥西中堂濟廣

Kwong Chai Tong Co.
122 Pender St., E.
Vancouver 4, B.C.
電話 MU 1-3613

提防咳嗽！
此藥專治新舊咳嗽，不論寒熱，一服即愈。此藥係由名醫精製，效力宏大，凡患咳嗽者，請速購服，以免延誤。

園桃

MU 4-3743
HO INN CHOP SUEY
79 Pender St. East
Vancouver, 4, B.C.

各種麵食
各種粥品
各種小菜
各種點心
各種甜品
各種飲料

行發貨雜生萬廣

KWONG MAN SANG & CO.
116 PENDER ST. E. VANCOUVER 4, B.C. PHONE: MU 3-3032

本期特價貨品平賣

- 壹磅嘉禾糯米粉每包二毛五
- 壹磅嘉禾糯米粉每包壹毛五
- 廣州生抽王每罐三毛九
- 廣州生抽王每罐二毛五
- 珠江牌清水竹筴每罐四毛壹
- 壹磅陽江豆豉每罐二毛八
- 半磅福榮棗每包三毛三
- 半磅福榮棗每包壹毛六
- 半磅王榮記咸脆花生每包二毛五
- 壹磅福榮米每包二毛五
- 壹磅福榮米每包二毛二
- 壹磅福榮米每包二毛一
- 壹磅福榮米每包二毛一

新屋舊屋生意柏文

柏文：專辦舊屋買賣，每年生意六萬元，備有
三睡房，廚房，浴室，自動抽水馬桶，四萬五
千元（陳德成）
▲坤邊街每日生意八千元，取價四萬九千元，先
交式九千元（陳德成）
▲坤邊街去年純利五千元，舖主因病平賣
壹千五百元，先交壹千元，現款（陳德成）
▲近維多利亞街七號，兩層樓，兩房，兩廁，全
式，十萬六千元，先交五萬元（陳德成）
▲坤心街，每月生意壹萬四千元，短租，取價壹
萬元另貳千元（陳德成）

司公業實打片

Pender Realty & Insurance
— Agencies Ltd. —
156 E. PENDER ST., MU 2-1851
Vancouver, B.C.

陳曉威 TR 2-1852 梁一強 FA 5-1844
陳李錦容 327-6213 梁德武 HE 4-6576
梁春廣 266-8702

你的公債券 應被焚燬嗎？

你的大廈可有
真實的火災險
誠保險嗎？最
穩固地方莫如
將你所有之貴
重物品如公債票
燕梳紙及尾契
等放在滿地可
銀行之保險箱
每過所費不過
十仙至其他貴重
物品亦可存貯，
之廉平，故即與
以行接洽，以免
後悔。

BANK OF MONTREAL
Canada's First Bank
PENDER & COLUMBIA STS.
BRANCH
經理 馬國材
由八八七年為加國各界人士服務

行發貨雜生萬廣

KWONG MAN SANG & CO.
116 PENDER ST. E. VANCOUVER 4, B.C. PHONE: MU 3-3032

本期特價貨品平賣

- 壹磅嘉禾糯米粉每包二毛五
- 壹磅嘉禾糯米粉每包壹毛五
- 廣州生抽王每罐三毛九
- 廣州生抽王每罐二毛五
- 珠江牌清水竹筴每罐四毛壹
- 壹磅陽江豆豉每罐二毛八
- 半磅福榮棗每包三毛三
- 半磅福榮棗每包壹毛六
- 半磅王榮記咸脆花生每包二毛五
- 壹磅福榮米每包二毛五
- 壹磅福榮米每包二毛二
- 壹磅福榮米每包二毛一
- 壹磅福榮米每包二毛一

奇異

內外各症 可食可搽
皮膚病 嘔吐水瀉
四十餘年 風行各國
大樽壹元五毛 中樽壹元 小樽五毛

第一止痛 必靈丹 每打
平安茶 化滯 每打

國際汽車駕駛學校

INTERNATIONAL DRIVING SCHOOL
地址 386 E. Hastings St. 電話 Phone: 684-3044

本校訓練 僑胞駕駛 汽車大著 成績因
茲以擴充 校務增聘 助教又因 街
本區改建 是以遷於 喜市定街 三
華區三八 號電話六八四 三
三四照常 服務請各 僑胞注意
校長林伯篋 助教林伯篋

錦源民治黨職員表

民國五十六年

主席 廖卓勝 副主席 廖卓勝
執行委員 廖卓勝 廖卓勝 廖卓勝
名譽委員 廖卓勝 廖卓勝 廖卓勝
財政 廖卓勝 財政 廖卓勝
監察 廖卓勝 監察 廖卓勝
秘書 廖卓勝 秘書 廖卓勝
庶務 廖卓勝 庶務 廖卓勝
總務 廖卓勝 總務 廖卓勝
全體職員

錦源連權社職員表

民國五十六年

社長 廖卓勝 副社長 廖卓勝
財政 廖卓勝 財政 廖卓勝
監察 廖卓勝 監察 廖卓勝
秘書 廖卓勝 秘書 廖卓勝
庶務 廖卓勝 庶務 廖卓勝
總務 廖卓勝 總務 廖卓勝
全體職員

片打街東一零三號

土庫舖位招租
內有髮椅一張，沐
浴盆五個，寫字檯兩
張，方檯三張，木椅
四張。請到本報與代
理人簡國安洽商。

廠造製味臘棧然金

Kam Yen Jan (1948) Ltd.
223 Keefer St. Vancouver 4, B.C.
Phone: MU 3-1757

★贈送親朋
★禮品臘味
★最為適宜
★代客在國內或國外
★寄到中途遺失十足
★奉陪 價目印備函索即寄

廣珍鐘錶首飾舖

Kwong Chin Ho Co. MU 1-5101
39 Pender St. E. Vancouver 4, B.C.

何雅慈油漆
十年專業經驗豐富
●中下。工料上乘。
●二十四小時電話 253-9345

益豐茶室

YICK FUNG TEA ROOM
250 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.
PHONE NO. 2-1514

中西食譜 精製

龍鳳餅 各色酥餅
星期美點 經濟時菜
雲吞水粉 南乳花生
家鄉風味 忠誠服務
大小光顧 無任歡迎
目錄 備 函索即寄